

حقاتلار ميراثى

كوششور بولگه سينين قولكلورو

ئاسين ماللى كشاورا

www.keap.ir



سازمان اسناد و کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران

- سرشناسه : ملانی کشاورز، حسین، ۱۳۴۴ -
عنوان و نام پدیدآور : آتالار میراثی : کوشوور بؤلگه سینین فولکلورو
مشخصات نشر : تبریز: آیدین ساو، ۱۳۹۴.
مشخصات ظاهری : ۲۷۱ ص.: مصور (رنگی).
شابک : ۱۲۰۰۰۰ ریال ۹۵۳۳۴-۰-۴-۹۷۸-۶۰۰-۰
وضعیت فهرست نویسی : فنیای مختصر
یادداشت : فهرست نویسی کامل این اثر در نشانی: <http://opac.nlai.ir> قابل دسترسی است
شماره کتابشناسی ملی : ۳۷۹۴۱۸۷

کتابین آدی : آتالار میراثی
بازانی: حسین ملانی کشاورز
قطع : وزیری
تیراژ : ۱۰۰۰ جلد
چاپ سیراسی: ییرینجی
چاپ یئر و ایلی: تبریز، ۱۳۹۴
ناشر : آیدین ساو
جلدین طرحی : آیدین دومان
ویرایش و مقدمه : نورالدین مقدم
چاپ: عافیت
صحافی: امین
قیمت: ۱۲۰۰۰ تومن
شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۹۵۳۳۴-۰-۴-۰

اۋن سۆز

اۋلكە ميزىن ھر بوجاغىنا گىندىرىك ، گۈزل - گۈزل طىيى گۈركم لىرلە اوزە - اوزە گىلىرىك . وقارلى ، دومانلى داغلار ، يام ياشىل درە لىر ، گۈل - چىچكىلى دوزلر ، آينالى مئشە لىر ، ماۋى گۈزلۈ گۈللر دىزجىك لىر ، ماھنى لى شىرشىرالار ، نغمە لى چايلار گۈزۈموزو اوخشايىر ، اورە يىمىزە ، جانىمىزا دوشونجە مىزە ، دويغوموزا گۈزلىك لىرىندىن پاى وئىرىر .

نېچە ايل اۋنچە مىرسە مىزدىن تخت سلىمان مقصدى ايلە اولان اوردوموزون يولوندا كۈشۈۋور بولگە سىنە بولوموز دوشدو . گۈنش باتى يا سارى آيلىمىشىدى . ياز گۈنلىرى ايدى ، يانلىش دئمە سىم گۈل آيى نىن سون گۈنلىرى . طىيى دىر ياز گۈنلىرى شەردن چىغىب تارلارلار آرسىندا ، آغاچلىقلار اچىدە اۋزونو گۈرندە ، اورادا اولان گۈزلىك لىر ، ياشىللىقلار روھونا چۆكۈب دوشونجە ندە ، يادداشىندا ايللر بويو اوتوروب ، بوياقلى يىر خاطرە يە چئورىلىز . ائلە جە او آخشام چاغى مېم خاطىرىمدىن سىلىنمە يىب دىر . اوگون امكداشلارلا ، يولداشلارلا بىرگە ، دوشدو ك او جانلى منظرە لىرىن جانىنا . او يام ياشىل بۇلگە نىن اوزوموزە گۈل گۈللىرى ، تارلارلارنىن نىنچە آچىلمىش ياشىل تىللى سونبوللىرى ، آرسىندا بويانان قىرمىزى خاشخاش گۈللىرى ، سارى چىچكىلىرى ، آغاچلارنى تارلارلار چئورە سىنە اوچا و ياشىل چىر چىكە لىرى ، تارلارلار آرسىندا آرخلارنى لام و آرايان آخمالارى ، قوشلارنى چىشىدىلى ھاوالاردا اوخومالارى ، شەرىار دىمىشكىن :

ايندى دە وار داماغىمدا داد وئىرىر

سونوندا ساين امكداشيميز ، بو كتابين يازارى ، كشاورز جنابلارى نين امگى ايله باغدا سالىنان سوفره و آيران آشى و يئرلى چۆرك ، صفالى يئرلى لرى و ...

اوندا بيلميرديم كى بىر دۆنه ده او بۆلگه يه يولوم دوشه جك و اوگونون حيس لرى منده ديريله جك و داها لذتلى ، داها بوياقلى بىر سثيران قىستيمده اولاجاق .

بىر نئچه ايل سونرا ، اوخوياجاغىنيز بو كتابى چاپا حاضيرلاماق اوچون ساين امكداشيم كشاورز جنابلارى منه وئردى . كتابين موضوعونو گۆردو كده بۆيوك مەمنونيتله آلب كلمه - كلمه ، سطر - سطر ، ورق - ورق اوخودوم . اوخودوقدا ذوق آلدیم ، لذت آپاردیم .

من بىر دۆنه ده كۆشوووره كىتدیم . آتچاق بو دۆنه جانىما ، روحوما ذوق وئريب لذت باغىشلايان طبعى گۆركملر دئيل ايدى . بىر ائلين ، بىر بولگه نين معنوى وارلىقلارين چىشىدلى ، بوياقلى ، ديرلى و زنگين اينجى لرى ، مرجانلارى ، قيزيل - گوموشلرى ، وارى - ثروتى ايدى . داغلارى نين داياقلىغىندان ، دره لرى نين اوزونلۇغوندان ، چاپلارنن آخارلىغىندان ، تارلالارى نين يام ياشىلىغىندان ، بولاقلارى نين دورولۇغوندان داها اوستون ، داها اۆنملى ، داها گۆزل گۆركملر ، بىر بولگه نين معنوى وارلىغى ، وارى اولورموش .

بو كىتابدا آچىقلانان دبلر ، باياتيلار ، اوخشاملار ، شعرلر ، مثل لر ، ناغىل لار و ... هر بىرى بىر بديعى گۆركم دير ، بو بۆلگه نين معنوى وارلىغى ، وارنى گۆسترمك اوچون ؛ و اوندان دا اۆنملى بو تابلولارن رسامى نين بوتون عشق ، محبت و همّت ايله بو ايشه گىريشىب ، توپلايب ، سهمانلايب ، ترتيب ائديب ، كىتاب شكلىنه گىيرمه سى دير .

سۆزون قىساسى ، بو قىسا يازىمدا دئمك ايسته ييرم :

۱- بیر اۆلکه نین گۆزلیگی تکهجه طبیعی گۆرکمترینه دایانمیر . بیر ائللین معنوی گۆزلیک لری داها اۆنملی، داها گۆرکملی دیر .

۲- شیفاهی ادبیاتیمیزین زنگین لیگی آیدین دیر بوتون قوللاری ایله بئله . ناغیل لار ، بایاتی لار ، تاپماجالار ، مثل لر ، آتا-بابالار سۆزلری ، یاهالتماچ لار ، اویون لار ، نغمه لر ، ایش نغمه لری ، اوخشامالار ، نازلامالار ، اسکی سایالار ، ماهنی لار ، و عاشیق ادبیاتی و بوتون سازلی- سۆزلی یارادیجیلیق لاری ایله ییزیم دونیا سویه سینده گۆوندیگیمیز و بوشقبا قویمالی معنوی پاییمیزدیر. بو معنوی دیرلریمیزی بلیرتمک اوچون چوخلو ذوق ، عشق و همّت لازیم دیر .

۳- الینیزده کی بو اثرده اوسته دئدیگیم ذوق ، عشق و همّتی گۆریلر سینیز . کیتابداکی چئشیدلی موضوعلاردا گئدن تحقیق و یازیلار بو ادعانی ثابت ائدیر . دوزدور بیر پارا دبلر ، اویونلار و ... قیسا شکلده ایضاح اولونوبلار . حتّی بیر پارا شیفاهی ادبیاتیمیزین موضوعلاری او جومله دن یالوارمالار ، قارقیشلار ، لایلالار ، یاهالتماچ لار ، بولماجالار ، ماهنی لار ، گولمه جه لر و عاشیق لار داستانی نین یئری کیتابدا بوش گۆرونور . آنجاق مثل لر ، بایاتی لار ، یئمک لر ، ایش - پشه جاهازلاری ، بیتگی لر ، گوللر ، حیوانلارین آدلاری و باشقا موضوعلاردا آراشدیرمالار تقدیره لایق دیر .

دیله بیرم گله جکده بو کتابین ایکینجی جلدی ده اولسون و اوندا اولان یازیلار مکمل شکلده بو بؤلگه نین معنوی وارلیغینی ، وارینی گۆزلر اؤنونه قویسون .

نورالدین مقدم (آیدین دومان)